

LA BASTIDE (nom correct: LA BASTIDA)

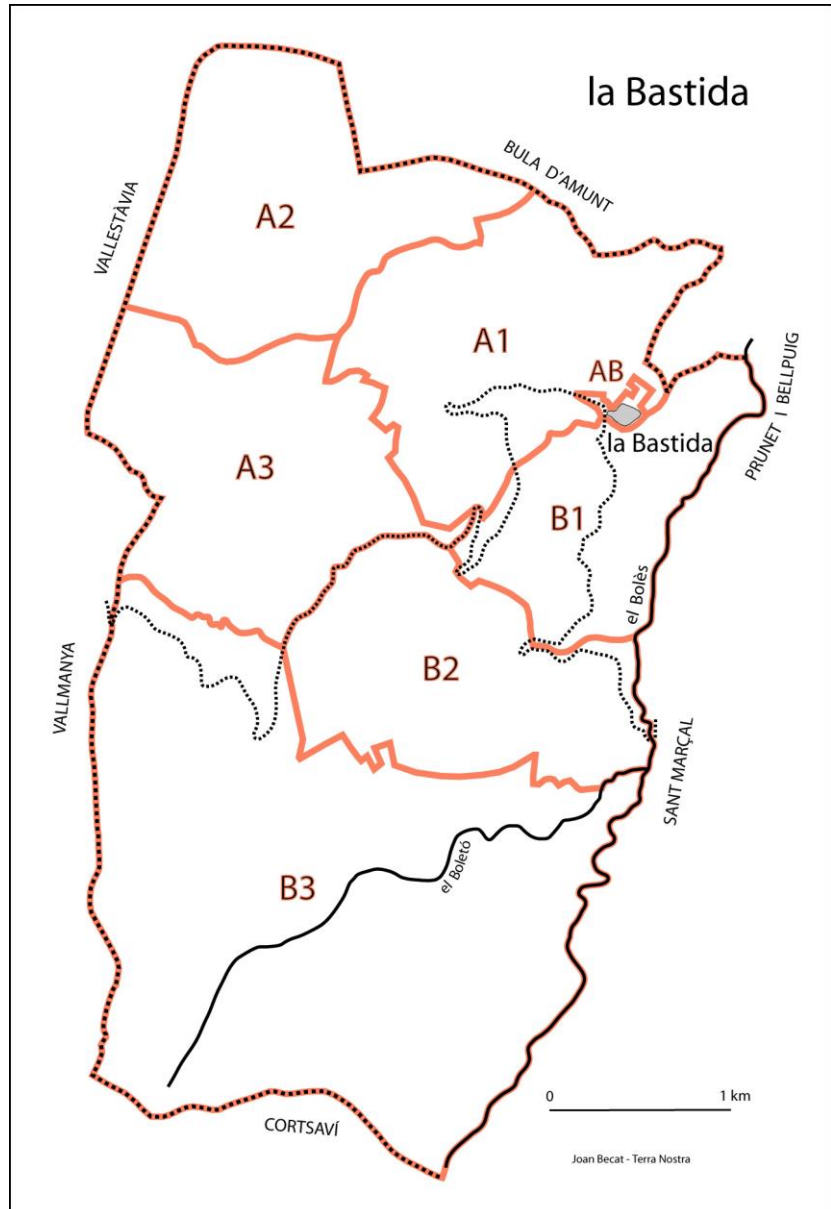
Région historique du Roussillon

Cadastre corrigé le 4 juillet 2017 à la mairie. Maire: Daniel BAUX.
 Commande du Conseil Départemental des Pyrénées-Orientales.
 Responsable à la DGI de Perpignan: Patrick MOUREY, ingénieur du cadastre.
 Expert: Joan BECAT, Études Catalanes, Université de Perpignan.

Recueil préliminaire des noms de la commune le 23 décembre 201: Daniel BAUX, maire; Louis TUBERT, Joan BECAT.

L'Institut Géographique National (IGN, Paris) a corrigé la toponymie de La Bastide sur son portail internet GEOPORTAIL et sur ses cartes au 1:25.000 *Massif du Canigou n°2349 ET* et *Ceret n°2449 OT*.

Note: Vous trouverez l'ensemble des toponymes de La Bastide, avec leur graphie catalane correcte dans *l'Atlas toponímic de Catalunya Nord - Atlas toponymique de Catalogne Nord*, éd. Terra Nostra, Prades, 2015, 2 volumes, 970 p.



TOPONYMES ET FEUILLES CADASTRALES	NOM SUR LE CADASTRE ANTÉRIEUR	NOM SUR LE CADASTRE ACTUEL CORRIGÉ	NOM SUR GEOPORTAIL (portail cartographique de l'IGN)
Noms de sections cadastrales			
A1	Le Bac	el Bac	-
A1	Bac de la Rouyre	Bac de la Roira	-

B3	Batère	Batera	-
A1	la Cabanette	la Cabaneta	-
B1	Cal Ambros	Ca l'Ambrós	Ca l'Ambrós
B1	Cal Bourriqué	Cal Burriquer	-
B1	Cal Courréou	Cal Correu	-
B3	Callimbrès	Callimbres	-
A1	La Campagne	la Campanya	-
B1	Le Campas	el Campàs	-
A2	Camp de la Vigne	Camp de la Vinya	-
A3	C amp del Bès	Camp del Beç	-
A2	Camp de Patau	Camp d'en Patau	-
A2	Camp Llong	Camp Llong	-
A2	Camp Roig	Camp Roig	-
B1	Can Gasparou	Can Gasparó	Can Gasparó
B1	Can Père Antoni	Can Pere Antoni	-
B1	Can Père Courréou	Can Pere Correu	Can Pere Correu
A2	Can Tillet	Can Tillet	-
B1	Can Trilles	Can Trilles	-
B1	Caze Nostre Seigno	Casa de Nostre Senyor	-
B1	Cascabeill	Cascavell	-
A2	La Castagnède	la Castanyeda	-
A1	La Coume	la Coma	-
B3	Coumalade	la Comalada	la Comalada
A3	Cortal de Nibeille	Cortal de Nivella	-
B2	Les Courtalets	els Cortalets	-
B1	La Créou	la Creu	-
B1	La Devèze	la Devesa	-
B2	Doumenec	el Domènec	el Domènec
A3	Las Estourrelles	les Estorrelles	-
A1	Lévangély	l'Evangili	-

B3	Fount Roubillouse	Font Rovillosa	-
A3	Grillère	la Grillera	-
B1	Ourtassos	els Hortassos	-
A3	Mas d'en Courreou	Mas d'en Correu	-
A2	Mas d'en Touroun	Mas d'en Toron	Mas d'en Toron
B1	Les Millassous	els Millassos	-
A1	Le Mouché	el Moixer	el Moixer
A1	Le Nougazol	el Noguerol	-
A1	Le Payrérrou	el Peireró	-
A1	La Plane	la Plana	-
A1	Prat d'en Sarda	Prat d'en Sardà	-
B3	Puig del Carol	Puig del Querol	-
B3	Puig d'en Courréou	Puig d'en Correu	-
B3	Rouaout	Roaut	-
B1	Roc del Basté	Roc del Baster	-
A2	La Rouyre	la Roira	-
B1	Roques Blanques	Roques Blanques	-
A1	Sainte Foi	Santa Fe	-
B2	Serramitja	Serramitjà	Serramitjà
A3	Sarrat de las Créous	Serrat de les Creus	-
B1	Sarrat d'en Gasparou	Serrat d'en Gasparó	-
B3	Sola del Boulet	Solà del Boletó	-
B3	Soula del Cortal	Solà del Cortal	-
B1	Soula dal Manoch	Solà del Manoc	-
B3	Sola del Carol	Solà del Querol	-
A3	Soula de Nibeille	Solà de Nivella	-
A2	Soula de Sainte Anne	Solà de Santa Anna	-
B2	La Soulane	la Solana	-
B2	Tor de Bailleste	Torre de Ballesta	-
B3	Louillat	l'Ullat	-

B2	Bilarem	Vilarem	-
Autres noms de lieu			
B3	-	-	Canal del Bolet
B3	-	-	Cingleres de Cristall
B3	-	Collada de la Torre de Batera	-
B3	Coullade d'el Boulet	Collada del Bolet	-
A3/B2/B3	-	Coll de Montportell	Coll de Montportell
B3	-	Coll d'en Tillet	el Coll d'en Tillet
A3/B2/B3	-	Coll de Palomera	Coll Palomeres
A2	-	Creu del Prat del Poll	-
A3	-	la Creu d'en Toron	la Creu d'en Toron
A3	-	-	els Espinassets
A2	-	I'Hort d'Avall	-
A1	-	-	en Llusquet
B3	-	-	els Menerots
B3	-	-	Pla de Dalt
B3	Puig d'el Boulet	Puig del Bolet	-
B3	Puig de l'Estelle	Puig de l'Estella	Puig de l'Estella
B3	Puig del Troucadou	Puig del Trucador	Puig del Trucador
A2	-	Roca de la Castanyera d'en Tillet	-
A2	-	Santa Anna dels Quatre Termes	Santa Anna dels Quatre Termes
B3	-	-	Serrat del Querol
Bâtiments et constructions			
B1	-	Ca l'Ambrós	Ca l'Ambrós
B1	-	Cal Burriquer	-
A3	-	Can Correu	Can Correu
B1	-	Can Gasparó	Can Gasparó

B1	-	Can Jepeta	-
B2	-	Can Noell	-
B1	-	Can Pere Antoni	Mas de las Rocas
B1	-	Can Pere Correu	Can Pere Correu
B2	-	Can Pujada	-
B3	-	la Cantina dels Menerots	-
B1	-	Can Ventura	Can Ventura
B2	-	Can Vinyes	-
B3	-	Casa del Rei (Ruines)	Casa del Rei
B1	-	Casa de Nostre Senyor	-
A3	Ruines du Courtal de Pruière	Cortal de Grillera (Ruines)	-
B3	-	Cortal de la Comalada	la Comalada
A1	-	Cortal de la Roira	-
A1	-	Cortal de la Coma	Cortal de la Coma
B3	-	Cortal del Burriquer	Cortal del Borriquer
B2	-	Cortal de l'Esteve	-
B1	-	Cortal de l'Olibó	-
B2	-	Cortal del Pla	Cortal del Pla
A1	-	Cortal d'en Batana	Cortal d'en Batana
B2	-	Cortal d'en Baus	-
A1	-	Cortal d'en Carrera	-
A3	-	Cortal d'en Correu (Ruines)	Cortal d'en Correu
A3	-	Cortal d'en Tillet	Cortal d'en Tillet
B2	-	Cortal d'en Trilles	-
A3	-	Cortal de Vicenç	Cortal de Vicenç
B3	-	Cortal Trencat	Cortal Trencat
B1	-	el Domènec	el Domènec
A3	-	les Estorrelles	-

A3	Ancien four à chaux	Forn de calç de Grillera (Ancien four à chaux)	-
B3	-	el Forn dels Menerots (ruïnes)	-
A2	-	Mas de la Roira	Mas de la Roira
B3	-	Mas de la Torre	Mas de la Torre
A2	-	Mas d'en Tillet	Mas d'en Tillet
A2	-	Mas d'en Toron	Mas d'en Turon
B2	-	Mas de Vilarem	Mas Vilarem
A1	-	Mas Noguerol	Mas Noguerol
A1	-	Mas Nou	-
A1	-	Mas Peireró	-
A1	-	el Menú ou el Llusquet	-
B3	-	la Mesoneta	-
A1	-	el Moixer	el Moixer
A1	-	Oratoire de Sant Pere	-
B1	-	la Pallera d'en Firmin	-
A1	-	Pallera d'en Vicenç	Pallera d'en Vicenç
B3	-	el Pou de Neu	-
B3	-	la Trémie dels Menerots (ruïnes)	-
B1	-	el Veïnat d'en Perilló	-
B1	-	el Veïnat d'en Gasparó	el Veïnat
B2	-	Veïnat de Serramitjà	Serramitjà
Eau			
B1/B2/B3	Le Boulès (Rivière)	el Bolès (Rivière)	el Bolès
B2/B3	Ravin du Bouletou	el Boletó	el Boletó
A1	Captage	Captage de Santa Fe	-
B3	Ravin de Callimbès	Còrrec de Callimbres	Còrrec de Ca l'Imbrès
A2	Ravin de Pourtoulere	Còrrec de Cortolera	-
A1	Ravin de Gaspar	Còrrec de Gasparó	-

B3	Ravin de Lablade	Còrrec de la Blada	-
B3	Ravin de la Cobe	Còrrec de la Cova	-
A1/A2/A3	Ravin de la Fagède	Còrrec de la Fageda	Còrrec de la Fageda
A1	Ravin de La Femade	Còrrec de la Femada	-
A2	Ravin de la Fount	Còrrec de la Font	-
A3	Ravin de Lafont	Còrrec de la Font	-
B2	Ravin de la Fount de Marie	Còrrec de la Font de Maria	-
A3	Ravin Font de Nibeille	Còrrec de la Font de Nivella	-
A3	Ravin de la Grillère	Còrrec de la Grillera	-
B2	Ravin de l'Arbre Fousc	Còrrec de l'Arbre Fosc	Còrrec de l'Arbre Fosc
A2	Ravin de Royre	Còrrec de la Roïra	-
B2/B3	Ravin de Louline	Còrrec de l'Aulina	-
B1/B2	Ravin de la Bernouse	Còrrec de la Vernosa	-
B2	Ravin du Bac	Còrrec del Bac	-
A1	Ravin du Bac de la Rouyre	Còrrec del Bac de la Roïra	-
A2	Ravin del Bagateille	Còrrec del Bagatell	-
A1/A3	Ravin del Bayx	Còrrec del Baix	-
B1	Ravin del Barbé	Còrrec del Barber	-
B3	Ravin du Bouletou	Còrrec del Boletó	-
B3	Ravin del Bourriqué	Còrrec del Burriquer	-
A2	Ravin du Camp de la Guille	Còrrec del Camp de la Guilla	-
A2	Ravin del Camp de la Vigne	Còrrec del Camp de la Vinya	-
A3	Ravin del Camp del Bès	Còrrec del Camp del Beç	-
A2	Ravin del Camp del Clot	Còrrec del Camp del Clot	-
A1/A2	Ravin del Camp Llarg	Còrrec del Camp Llarg	-
B1	Ravin del Clot	Còrrec del Clot	-

A2/A3	Ravin du Comail	Còrrec del Comall	-
A1	Ravin du Cortal	Còrrec del Cortal	-
A3	Ravin de Pruière	Còrrec del Cortal de Grillera	-
A2	Ravin de l'ancien Courtal de la Royre	Còrrec del Cortal Vell de la Roïra	-
B2	Ravin du Doumenec	Còrrec del Domènec	-
B1	Ravin de las Aliquettes	Còrrec de les Aliquetes	-
B1	Ravin	Còrrec de les Canalotes	-
A2	Ravin de las Canals	Còrrec de les Canals	Còrrec de les Canals
B3	Ravin de las Canals	Còrrec de les Canals	-
B1	Ravin de las Goudanes	Còrrec de les Godanes	-
A1	Ravin de Lévangély	Còrrec de l'Evangeli	-
B3	Ravin del Faitx Trencat	Còrrec del Faig Trencat	-
B3	Ravin de l'Homme Mort	Còrrec de l'Home Mort	Còrrec de l'Home Mort
A2	Ravin de Ryzeire	Còrrec de l'Isern	-
A1	Ravin del Mas ou de Raliquet	Còrrec del Mas ou de Raliquet	-
A2	Ravin du Mas de la Castagnarède	Còrrec del Mas de la Castanyareda	-
A1	Ravin del Payrèrou	Còrrec del Peireró	-
B3	Ravin del Carol	Còrrec del Querol	-
B2	Ravin des Courtalets	Còrrec dels Cortalets	-
B1	Ravin del Sastre	Còrrec del Sastre	-
B2	Ravin du Seignou	Còrrec del Senyor	-
B3	Ravin	Còrrec del Solà del Bolet	-
B3	Ravin du Sola del Carol	Còrrec del Solà del Querol	-
A2/B1/B2	Ravin du Pauillès /Ravin dal Pouills	Còrrec dels Polls	-
B3	Ravin de Louillat	Còrrec de l'Ullat	-
A1	-	Còrrec d'en Batana	Còrrec d'en Batana

B1	Ravin de Jouanot	Còrrec d'en Joanot	-
A2	Ravin den Naudo	Còrrec d'en Naudó	-
A1	Ravin de Nougazol	Còrrec de Noguerol	-
B1	Ravin de Nostre Seignou	Còrrec de Nostre Senyor	-
B1	Ravin de Paou Courréou	Còrrec de Pau Correu	-
A3/B3	Ravin de Ponsy	Còrrec de Poncí	Còrrec de Ponsí
B2	Ravin de Pardeills	Còrrec de Pradells	-
A3	Ravin de Roque Tinde	Còrrec de Roca Tinda	-
A1	Ravin de Santa Fe	Còrrec de Santa Fe	-
B2	Ravin de Serramitja	Còrrec de Serramitjà	-
B2	Ravin de Tor de Bailleste	Còrrec de Torre de Ballesta	-
B1	Ravin de Bilarem	Còrrec de Vilarem	-
B1	Ravin	el Còrrec Petit	-
B3	Fontaine du Boulet	Font del Bolet	-
B3	Fontaine de Lariot	Font de l'Orriot	-
B3	Fontaine du pla de dalt	Font del Pla de Dalt	-
B2	Font del Pont	Font del Pont	Font del Pont
A3/B2	Fontaine des Courtalets	Font dels Cortalets	-
A1	Captage	la Font Vella (nouveau captage de Santa Fe)	-
A3/B3	Ravin de Riu Fret	el Riu Fred	Riu Fred
Voies et chemins			
B2/B3E	CR de La Bastide à Arles-sur-Tech	CR dit Camí d'Arles	-
A1/AB/B1	CVO n°1 de La Bastide à Boule d'Amont	VC n°1 dite Camí de Bula d'Amunt	-
B1/B2	CR de Cal Bourriqué	CR dit Camí de Can Burriquer	-
A1/A3	CR de Can Courréou à La Bastide	CR dit Camí de Can Correu	-
B1	CR dit de Can Père Antoni	CR dit Camí de Can Pere Antoni	-

B1	Chemin	CR dit Camí de Can Pere Correu	-
B1	CR de Can Trilles à La Bastide	Camí de Can Trilles	-
B3	Ancien Chemin de fer à voie étroite de la Pinouse à Formentaire	Camí de Ferro de la Pinosa (Ancien Chemin de fer à voie étroite)	-
-	Chemin	CR dit Camí de Jóc	-
B2/B3	CR dit de la Coumalade	CR dit Camí de la Comalada	-
A1/AB	CR dit de la Plane	CR dit Camí de la Plana	-
A1/A2	CR de la Royre à La Bastide	CR dit Camí de la Roira	-
A3	Chemin du Four à Chaux de Grillère	CR dit Camí del Forn de Grillera	-
B1	CVO n°2	CR dit Camí del Molí	-
A1	CR de Nougazol à La Bastide	CR dit Camí del Noguerol	-
A1	CR dit du Payrérrou	CR dit Camí del Peireró	-
A2	CR de La Bastide au Soula de Sainte Anne	CR dit Camí del Solà de Santa Anna ou del Mas de l'Isern	-
B1	CVO n°6 du Baynat	VC n°6 dite Camí del Veinat	-
AB/B1	CVO n°2 de La Bastide à Saint-Marsal	VC n°2 dite Camí de Sant Marçal	-
B2	Chemin de Serramitja à La Bastide	CR dit Camí de Serramitjà	-
A1/A3	CVO n°3 de La Bastide à Baillestavy	VC n°3 dite Camí de Vallestàvia	-
A3	CR de Velmanya à La Bastide	CR dit Camí de Vallmanya	-
A2	CR de Serrabonne à Velmanya	CR dit Camí de Vallmanya a Serrabona	-
B2	CR de La Bastide à Bilarem	CR dit Camí de Vilarem	-
B2	Ancien chemin de Serramitja à La Bastide	CR dit Camí Vell de Serramitjà	-
A1	Ancien CV n°3 de La Bastide à Baillestavy	CR dit Camí Vell de Vallestàvia	-

A1/A3/B1/B2/B3	Ancien chemin de La Bastide à Velmanya	CR dit Camí Vell de Vallmanya	-
Rues et places			
AB	-	Carrer de la Llevadora	-
AB	-	Carrer de la Rectoria	-
AB	-	Carrer de Roqueta	-
AB	-	Carrer de la Tabaqueria	-
AB	-	Carrer del Cementiri	-
AB	-	Carrer de l'Era	-
AB	-	Carrer de les Escoles	-
AB	-	Carrer del Metge	-
AB	-	Carrer del Panader ou Carrer Fosc	-
AB	-	Carrer d'en Frixà	-
AB	-	Carrer d'en Manuel	-
AB	-	Carrer de Vallmanya	-
AB	-	l'Era de la Renda	-
AB	-	Plaça de la República	-
AB	-	Plaça de l'Iglésia	-
AB	-	Plaça del Xuixó	-